

## ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (WE) NR 2605/98

z dnia 3 grudnia 1998 r.

**zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1768/95 ustanawiające przepisy wykonawcze w zakresie odstępstwa rolnego przewidzianego w art. 14 ust. 3 rozporządzenia Rady (WE) nr 2100/94 w sprawie wspólnotowego systemu ochrony odmian roślin**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 2100/94 z dnia 27 lipca 1994 r. w sprawie wspólnotowego systemu ochrony odmian roślin<sup>1</sup> (rozporządzenie podstawowe), ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 2506/95<sup>2</sup>, w szczególności jego art. 14 ust. 3,

a także mając na uwadze, co następuje:

art. 14 rozporządzenia podstawowego przewiduje możliwość odstępstwa od wspólnotowego systemu ochrony odmian roślin w celu zabezpieczenia produkcji rolnej (odstępstwo rolne);

rozporządzenie Komisji (WE) nr 1768/95<sup>3</sup> ustanowiło warunki wprowadzenia w życie wymienionego odstępstwa i zabezpieczenia uzasadnionych interesów hodowcy i rolnika;

nie było w tym czasie możliwe określenie poziomu słusznego wynagrodzenia, jakie ma być wypłacone za korzystanie z wyżej wymienionego odstępstwa;

jednakże rozporządzenie to przewidywało konieczność określenia poziomu początkowego jak również systemu jego kolejnych dostosowań w możliwie krótkim terminie;

w tym czasie, w kilku Państwach Członkowskich zostały zawarte umowy między organizacjami hodowców i rolników dotyczące, między innymi, wysokości omawianego wynagrodzenia;

właściwe jest zapewnienie, aby umowy te zostały wprowadzone jako wytyczne wspólnotowe w odniesieniu do poziomu wynagrodzenia, w odniesieniu do odpowiednich obszarów i odpowiednich gatunków;

w odniesieniu do obszarów lub gatunków, do których umowy te nie mają zastosowania, wynagrodzenie, jakie ma być wypłacone, wynosi zasadniczo 50% kwot pobranych za licencjonowaną produkcję materiału rozmnożeniowego, korygowanych przy użyciu odpowiedniej skali ruchomej, w przypadku, gdy taka skala została utworzona w zakresie odpowiednich krajowych praw do odmian roślin;

wymienione poziomy podlegają przeglądowi najpóźniej do dnia 1 stycznia 2003 r.;

właściwe jest zapewnienie odpowiedniej zachęty motywującej do szybkiego zawierania dalszych umów między organizacjami hodowców i rolników, dotyczących obszarów lub gatunków dotąd nieuwzględnionych, jeżeli umowy tego rodzaju znajdują w trakcie przygotowywania; poziom niższy niż wymieniony powyżej i wprowadzony jedynie na czas określony, może zachęcić niektóre organizacje do jak najszybszego finalizowania tego rodzaju umów;

przeprowadzono konsultacje z Radą Administracyjną Wspólnotowego Urzędu Odmian Roślin;

środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Ochrony Odmian Roślin,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

---

<sup>1</sup> Dz.U. L 227 z 1.9.1994, str. 1.

<sup>2</sup> Dz.U. L 258 z 28.10.1995, str. 3.

<sup>3</sup> Dz.U. L 173 z 25.7.1995, str. 14.

*Artykuł 1*

W art. 5 rozporządzenia (WE) nr 1768/95 dodaje się ust. 4, 5, 6 i 7 w brzmieniu:

„4. O ile w przypadku ust. 2, poziom wynagrodzenia podlega umowom między organizacjami hodowców a rolnikami, nawet z udziałem organizacji przetwórców, które utworzone są we Wspólnocie odpowiednio na szczeblu wspólnotowym, odpowiednio krajowym lub regionalnym, uzgodnione poziomy stosuje się jako wytyczne dla określenia wynagrodzenia, jakie ma być wypłacone w odniesieniu do danego obszaru lub gatunku, jeżeli Komisja została powiadomiona o tych poziomach i ich warunkach na piśmie przez upoważnionych przedstawicieli odpowiednich organizacji i jeżeli na tej podstawie uzgodniony poziom i jego warunki zostały opublikowane w „Dzienniku Urzędowym” wydawanym przez Wspólnotowy Urząd Odmian Roślin.

5. Jeżeli w przypadku ust. 2, umowa określona w ust. 4, nie ma zastosowania, to wynagrodzenie, jakie ma być wypłacone wynosi 50% kwot pobranych za licencjonowaną produkcję materiału rozmnożeniowego, jak określono w ust. 2.

Jednakże, jeżeli Państwo Członkowskie powiadomiło Komisję przed dniem 1 stycznia 1999 r. o bliskim zawarciu umowy określonej w ust. 4, między odpowiednimi organizacjami utworzonymi na szczeblu krajowym lub regionalnym, wynagrodzenie, jakie ma być wypłacone na danym obszarze i w odniesieniu do danych gatunków, wynosi 40% zamiast 50% jak określono powyżej, ale wyłącznie w zakresie korzystania z odstępstwa rolnego wprowadzonego przed realizacją tego rodzaju umowy i nie później niż do dnia 1 kwietnia 1999 r.

6. O ile w przypadku ust. 5 rolnik skorzystał, w odpowiednim okresie, z odstępstwa rolnego przy wskaźniku zastosowania całkowitego materiału wykorzystywanego w prowadzonej przez niego produkcji danej odmiany wynoszącym ponad 55%, poziom wynagrodzenia, jakie ma być wypłacone na danym obszarze i w odniesieniu do danych gatunków jest taki, jaki miałby zastosowanie w odniesieniu do danej odmiany, gdyby była ona chroniona w danym Państwie Członkowskim na mocy funkcjonującego w nim krajowego systemu praw dotyczących odmian roślin, jeżeli istnieje system krajowy, który ustalił taki poziom oraz pod warunkiem, że poziom ten jest wyższy niż 50% kwot pobranych za licencjonowaną produkcję materiału rozmnożeniowego wymienionego w ust. 2. W przypadku braku określenia tego rodzaju poziomu w systemie krajowym, przepis zawarty w ust. 5 stosuje się niezależnie od wskaźnika zastosowania.

7. Najpóźniej do dnia 1 stycznia 2003 r. przepisy ust. 5 akapit pierwszy oraz w ust. 6 zostaną zweryfikowane w świetle doświadczeń zebranych w wyniku niniejszego rozporządzenia i w zależności od kształtowania się wskaźnika zastosowania określonego w ust. 3, pod kątem ich ewentualnego przyjęcia, do dnia 1 lipca 2003 r., co może być konieczne w celu ustanowienia właściwie wyważonego wskaźnika lub jego ustabilizowania, przewidzianego we wspomnianym wcześniej ustępie, w całej Wspólnocie lub w jej części.”

*Artykuł 2*

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Wspólnot Europejskich*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 3 grudnia 1998 r.

*W imieniu Komisji*

Franz FISCHLER

*Członek Komisji*